

# Kuruluşlar için Başvuru formu



## Uluslararası Organik Tarım Hareketleri Federasyonu IFOAM'a desteğiniz için çok teşekkür ederiz!

Thank you very much for your support of IFOAM, the International Federation of Organic Agriculture Movements!

Lütfen aşağıdaki formu dikkatlice doldurunuz.

Please fill out the following form carefully.

### IFOAM'a katılım için koşullar.

Requirements for joining IFOAM

#### Başvuran kuruluş:

- Organik Tarım prensiplerini ve IFOAM'ın misyon ve hedeflerini tam olarak benimsemelidir;
- Bir kuruluş, yan kuruluş veya bir enstitüye ait bölüm olmak zorundadır;
- Kuruluşta aktif olarak çalışan en az 3 kişi bulunmalıdır.

Applicant organizations must:

- Endorse IFOAM's mission and goals, as well as the Principles of Organic Agriculture;
- Be an organization or a department of an institution, subsidiary;
- Have at least 3 people employed or active in the organization.

Üyelik süreci hakkındaki sorularınızla ilgili Üyelik birimimizle iletişime geçebilirsiniz: [membership@ifoam.bio](mailto:membership@ifoam.bio).

If you have any questions regarding the membership admission process, please do not hesitate to contact the Membership department, [membership@ifoam.bio](mailto:membership@ifoam.bio).

## 1. İletişim bilgileri:

1. Contact Information

Kuruluşun adı: \_\_\_\_\_

Name of Organization

İngilizce adı (var ise): \_\_\_\_\_

English name (if applicable)

Adres: \_\_\_\_\_

Address line 1

Adres 2: \_\_\_\_\_

Address line 2

Ülke: \_\_\_\_\_

Country

Telefon: \_\_\_\_\_

Phone

Faks: \_\_\_\_\_

Fax

Web sitesi: \_\_\_\_\_

Website

IFOAM için birincil irtibat kişisi: \_\_\_\_\_

Name of primary contact for IFOAM

Birincil irtibat kişinin e-posta adresi: \_\_\_\_\_

Email of primary contact for IFOAM

Resmi temsilcinin adı: \_\_\_\_\_

Name of legal representative

Resmi temsilcinin e-posta adresi: \_\_\_\_\_

Email of legal representative

Muhasebecinin adı ve soyadı: \_\_\_\_\_

Name of accountant

Muhasebecinin e-posta adresi: \_\_\_\_\_

Email of accountant

İletişim için ek isimler: \_\_\_\_\_

Additional contacts

Ek isimlerin e-posta adresleri: \_\_\_\_\_

E-mail of additional contacts

## 2. Kuruluş bilgileri

2. Information on your Organization

① Kuruluşunuzu kısaca tanımlayıp faaliyetlerini yazınız (en fazla 500 karakter). Vereceğiniz bilgiler, IFOAM'ın e-rehberinde de yayınlanacaktır.

① Brief description of your organization and activities (500 characters maximum). The information provided will be published in the IFOAM E-Directory.

② Kuruluşunuzdaki çalışanların sayısı: \_\_\_\_\_

② Number of people working in your organization

③ Kurulduğu yıl: \_\_\_\_\_

③ Year of Foundation

④ Kuruluş tipi:

④ Type of Organization

Yarı-devlet / Devlet

Semi-Governmental / Governmental

Sivil Toplum Kuruluşu (STK)/

Non-Governmental (NGO) / Civil Society

Şirket / Özel sektör

Company / Private Sector

⑤ Kuruluşun kapsamı

⑤ Scope of Organization

Yerel

Local

Ulusal

National

Uluslararası

International

⑥ Kuruluşunuz geliştirdiği (veya geliştirmekte olduğu) organik standartları var mı?

⑥ Has your organization developed (or is currently developing) its own organic standard(s)?

Evet

Yes

Hayır

No

Geliştirmiş olduğunuz standartlar var ise bunları belirtiniz:

If yes, please name the standard(s) you have developed.

⑦ Düzenli bir yayınınız var mı?

⑦ Do you have a periodical?

Evet

Yes

Hayır

No

Cevabınız evetse yayının adını, dönemlerini ve çeşidini belirtiniz.

If yes, what is the name, the frequency and the type of your periodical?

Adı: \_\_\_\_\_

Name

Yayınlanma sıklığı: \_\_\_\_\_

Frequency

Çeşidi: \_\_\_\_\_

Type

### 3. Üyelik Kategorisi ve Ücreti

Geçen seneki toplam bütçeniz/cironuz (Avro olarak): \_\_\_\_\_

Last year's total budget/turnover (in Euros)

Geçen seneki organik faaliyetlere ayrılan toplam bütçeniz/cironuz (Avro olarak): \_\_\_\_\_

Last year's budget/turnover related to Organic activities (in Euros):

Üyelik ücretinizi hesaplamak için lütfen Üyelik Şartlarına bakınız.

Please refer to the Terms & Conditions for information about the calculation of your membership fee.

Üyelik faturalarınızı nasıl almak istersiniz?

4. How would you like to receive your membership invoices?

Sadece e-posta ile.

By e-mail only

Hem e- posta hem de yazılı çıktı olarak posta ile

By e-mail and hard copy, sent to me by post.

### 4. İmza

4. Signature

İşbu formda, IFOAM'a üye olmak için gerekli tüm şartları sağladığımızı ve faaliyetlerimizin Organik Tarım Tanımı ve İlkeleri doğrultusunda yapıldığını bildirir, bu değerlere Organik Tarımı desteklemeye ve ilerletmeye kendimizi adayacağımızı duyururuz. Ayrıca, IFOAM şartlarını okuduğumuzu ve anladığımızı, IFOAM'a bağlı olduğumuz sürece bu şartlara tabi olacağımızı bildiririz. İletişim bilgilerimizin (ad, adres, iletişime geçilecek kişinin telefonu ve e-posta adresi, web sitesi ve logo), IFOAM rehberinde ve internetteki üye listesinde yayınlamasını kabul ediyoruz.

We hereby declare that we fulfill the requirements for Affiliation with IFOAM, that our activities are in line with the Definition and Principles of Organic Agriculture and that we are committed to promoting Organic Agriculture on the basis of these values. Furthermore, we have read and understood the IFOAM Affiliation Terms & Conditions and will comply with those during the time of our Affiliation to IFOAM. We also agree that our contact details (name, address, contact person's phone and e-mail, website and logo) are published in the IFOAM Directory and in the Online Listing of Affiliates.

İsim: \_\_\_\_\_

Name

Tarih ve gün: \_\_\_\_\_

Place & Date

İmza: \_\_\_\_\_

Signature

# Bundan sonraki adımlar

Next Steps

Formu doldurduğunuz için teşekkür ederiz. Başvurunuz Üyelik birimimiz tarafından değerlendirilecek ve onay için Dünya Komitesi'ne gönderilecektir. Bu işlem genelde bir aylık bir süre içinde sonlandırılır.

Thank you for completing the form. Your application will now be evaluated by our Membership department and sent for approval to the World Board. This process takes usually one month until completion.

## 1. Faturalandırma

1. Invoicing

Başvurunuzun alındığına dair bir fatura, belirttiğiniz birincil irtibat kişisine veya muhasebecinize bir hafta içerisinde gönderilecektir. Bu faturayı, ilgili e-postayı alışınızdan itibaren iki hafta içerisinde ödemeniz gereklidir. Faturada şu bilgiler yer almaktadır:

- Başvurunuzun IFOAM Üyelik birimi ve Dünya Komitesi tarafından değerlendirilmesi sürecinde oluşan masrafları karşılamak için 80 Avro tutarında bir kayıt ücreti. Bu ilk başvurunuzu yaptığınız esnada ortaya çıkan ve sadece bir defaya mahsus ödenmesi gereken bir masraftır.
- Yıllık üyelik ücreti, yukarıdaki finansal verilere göre hesaplanır. Üyelik periyodu her yılın Ocak ayından başlayarak Aralık ayına kadar sürecek şekilde belirlenmiştir. Eğer kuruluşunuz başvurusunu 30 Haziran tarihinden önce yapmışsa tam üyelik ücreti tahsis edilir. 1 Temmuz'dan sonra üye olanlar bu ücretin yarısını öder.
- Örneğin, XYZ şirketinin toplam bütçesi/cirosu 500.000 Avro ise ve bunun 300.000 Avro kadarı Organik faaliyetlere ayrılmışsa, XYZ'nin ilk faturası 1.080 Avro olur (80 Avro kayıt ücreti ve 1000 Avro bir yıllık üyelik ücreti). Bu hesaplama için lütfen Üyelik Şartları kısmına bakınız.

An invoice will be sent to you within a week of reception of your application to the primary contact or accountant of the organization. The invoice is to be paid two weeks from the reception of the invoice by e-mail and includes:-

- A registration fee of 80 Euros to cover the administration and evaluation cost of your application by the Membership department and IFOAM World Board. This is a one-off payment that is only to be paid when you submit your application.
- The yearly membership fee, calculated based on the financial figures provided above. The IFOAM membership period is from January to December of each year. If your organization submits its application before June 30th, the full membership fee amount will be charged. If your organization submits it after July 1st, only half of the membership fee will be charged.
- Example: If XYZ's total budget/turnover is 500 000 Euros, incl. 300.000 Euros related to Organic, XYZ's first invoice will be of 1080 Euros (80 Euros for the registration fee + 1.000 Euros for the membership fee). Please refer to the Terms & Conditions for information about the calculation of your membership fee.

## 2. Onay

2. Approval

Faturanız ödendikten ve IFOAM üyeliğiniz resmi olarak onaylandıktan sonra içinde IFOAM Üyelik Sertifikası, ücretsiz kaynaklara ve internet sitemizde Üye Sayfasına erişebileceğiniz giriş şifreleri içeren bir CD olan bir Hoşgeldiniz Paketi alacaksınız. Ayrıca, kuruluşunuza yönlendirilecek bir link internetteki üye listesine eklenecektir.

Once your invoice is paid and you are formally approved as an IFOAM Affiliate, you will receive a Welcome Package including a certificate of IFOAM Affiliation, a welcome CD with free resources for and access codes to the Member Web. Additionally, a link to your organization will be created in the online listing of Affiliates.

## 3. Ödenmiş üyelik ücretinin alındı belgesi

3. Receipt of your Membership Fee Payment

IFOAM, ödediğiniz üyelik ücretinin alındı belgesini hesabınızda görülebilmesi için elektronik olarak gönderecektir.

IFOAM will send you an electronic receipt of your membership fee payment upon identification of the amount on our accounts.

# IFOAM ÜYELİK KOŞULLARI

## Üyelik Koşulları

- IFOAM üyeleri, Organik tarım prensiplerini ve IFOAM'ın misyon ve hedeflerini tam olarak benimsemelidir;
- Üye olmak isteyenler: Şahsi (**Destekçi**) olarak, bir kuruluş veya bir enstitüye ait bölüm/yan kuruluş (**Üye** veya **Ortak Üye** şeklinde) şeklinde üye olabilirler;
- Sadece bir kuruluş veya bir enstitüye ait bölüm/yan kuruluş Üye veya Ortak Üye olarak IFOAM'a katılabilir;
- IFOAM'a katılmak isteyen kuruluşlarda, en az üç kişinin çalışıyor halde bulunması veya kuruluş içerisinde aktif olması gerekir;
- Genel Kurulda oy kullanma hakkına sahip bir Üye olmak için, başvuran kuruluşun ağırlıklı olarak organik faaliyetler içinde olması, yani bütçesinin ve aktivitelerinin %50'den fazlasının organik faaliyetlere ayırmış olması gerekir. Bu şartı sağlayamayan kuruluşlar, oy kullanma hakkı olmayan **Ortak Üye** olabilirler;
- Tam doldurulmuş başvuru formunun teslim edilmiş olması gerekir;
- İlk defa başvuranlar için tek seferlik bir kayıt ücretinin ödenmesi gerekir;
- Üyelik ücretleri yıllık ödenir ve Genel Kurul tarafından onaylanır.

## Başvuru

**Form teslimi:** Üyelik başvuruları yılın herhangi bir vaktinde yapılabilir. Başvurular, sadece aşağıdaki şartlar sağlandığında tamamlanmış sayılır:

- IFOAM başvuru formu, destekçinin kendisi veya kuruluşun resmi temsilcisi tarafından doldurulup imzalandığında;
- Üyelik ücreti ve tek seferlik kayıt ücreti (destekçiler hariç) ödendiğinde.

## Başvuru Ücretleri

**Üyelik ücreti takvimi:** Üyelikler, yıllık olarak bir senenin Ocak ayından Aralık ayına kadar geçerlidir. Üyelik yılından Haziran ayı sonuna kadar üye olan şahıslar veya kuruluşlar tam ücret öderler. Temmuz ayından itibaren üye olanlar yarı ücret öder. IFOAM üyeliği, ilk üyelik ücreti ve tek seferlik kayıt ücreti (destekçiler hariç) ödemesinin yapılmasından itibaren aktifleşir.

**Üyelik ücretinin hesaplanması:** Yıllık üyelik ücreti IFOAM Genel Kurulu tarafından belirlenir. Kuruluşlar için aşağıdaki hesaplama kuruluşların organik faaliyetlere ayırdıkları ciroya/bütçeye göre hesaplanır:

| • Üye/Ortak Üye  |           |
|------------------|-----------|
| < 50.000 Avro    | 100 Avro  |
| < 200.000 Avro   | 300 Avro  |
| < 800.000 Avro   | 1000 Avro |
| < 2.000.000 Avro | 2000 Avro |
| < 5.000.000 Avro | 3000 Avro |
| > 5.000.000 Avro | 4000 Avro |

| • Destekçi             |          |
|------------------------|----------|
| Düzenli geliri olan    | 100 Avro |
| Düzenli geliri olmayan | 50 Avro  |

**Üyelik ücretinin erken ödenmesi:** 31 Ocak tarihine kadar yapılan ödemeler, faturada detaylandırıldığı şekilde, indirime tabidir.

## Üyelğe Kabul

**Onay:** Dünya Komitesi kuruluşlar için yeni üyelikleri onaylar ve üyelik seviyelerini belirler. Onaydan sonra yeni üyelere, birçok konuda bilgilendirici materyaller ve IFOAM internet sitesinin Üye Sayfasına erişebileceği girişi şifreleri içeren bir üyelik paketi gönderilecektir.

**Ret:** Dünya Komitesi, başvuran kuruluşun faaliyetlerinin IFOAM'ın misyon ve hedefleriyle çeliştiği durumlarda başvuruları reddedebilir. Örneğin:

- GDOlu gıdaların kullanımının desteklenmesi veya GDO kullanımının savunulması, veya bilerek ve isteyerek GDOLARIN organik üretimde kullanılması;
- Organik gıda üretimi ve işleminin bütünlüğünü tehdit edici kimyasalların kullanılması;
- Hayvanlara eziyet edilmesi;
- İnsan ve çalışan haklarının ihlal edilmesi.

Nadiren de olsa başvurunun Dünya Komitesince red edilmesi durumunda (red nedenleri için bir önceki bölüme bakınız) üyelik aidatı tamamen iade edilir. Kayıt ücreti geri ödenmez.

## Üyelik İptali

**Üye tarafından:** IFOAM üyeliği her sene otomatik olarak yenilenir. Üyeler, istedikleri zaman [membership@ifoam.bio](mailto:membership@ifoam.bio) adresine gönderecekleri yazılı bir bilgilendirmeyle üyeliklerini sonlandırabilirler. Ödenmiş üyelik ücretleri, üyeliğin iptali halinde iade edilmez.

**IFOAM tarafından:** Üyelikler, aşağıdaki durumlarda IFOAM tarafından iptal edilebilir:

- Üyelik koşullarına uymamak;
- IFOAM'ın misyon ve hedefleriyle çelişen faaliyetler yürütmek;
- IFOAM'ın adını, logosunu veya mührünü kötüye kullanmak;
- IFOAM'ın, üyelerinin veya genel olarak Organik Tarımın imajına zarar vermek;
- Üyelik ücretini ödememek;
- Dünya Komitesi veya Genel Kurul tarafından belirlenen diğer önemli koşullara uymamaktan doğan sebepler.

## Grup Üyeliği

Grup üyeliği şubeleri ve yerel ofisleri olan kuruluşlar için mümkündür. Ana kuruluş/firma kendi seviyesine göre normal üyelik ücretini öderken, şubeleri ciro veya bütçelerinden bağımsız olarak yıllık 120 Avro tutarında bir ödeme yapar. Şubeler kayıt ücretini ödemek zorunda değildir.

## Gizlilik

IFOAM bu başvuru formunda sağlanan bilgilerin gizliliğini garanti eder.

## Diğer

**Üyelik ile alakalı sorularınız için.** [membership@ifoam.bio](mailto:membership@ifoam.bio) adresini kullanınız

**IFOAM ofis saatleri:** IFOAM Merkez Ofisi, Almanya saati ile 9:00 ile 16:00 arasında açıktır.

**İletişim:** IFOAM – Uluslararası Organik Tarım Hareketi Federasyonu  
Charles-de-Gaulle-Strasse 5  
53113 Bonn, Almanya  
Tel. : +49 228 92650 10  
Fax : +49 228 92650 99

## Organik Tarım Tanımı ve İlkeleri

### Organik Tarım'ın Tanımı:

Organik tarım; toprak, ekosistem ve insan sağlığını devam ettiren, sağlıklı olmasını sağlayan bir üretim sistemidir. Sistem, olumsuz etkisi olan girdilerin kullanımını yerine ekolojik işleme süreçler, biyolojik çeşitlilik ve yerel koşullara uyum sağlamış döngülere dayanır. Organik tarım, içinde bulunduğumuz çevreye fayda sağlamak, adil ilişkiyi ve tüm ilgili taraflar için iyi bir yaşam kalitesini yaygınlaştırmak adına genelenek, yeni buluşlar ve bilimi bir araya getirir.

### Organik Tarımın Prensipleri:

- Sağlık:** Organik tarım, yekpare bir birlik içinde olan toprağın, bitkilerin, hayvanların, insanoğlunun ve yer kürenin sağlığını korumalı, ileriye taşınmalıdır.
- Ekoloji:** Organik tarım canlı ekolojik sistemleri ve döngüleri temel almalı, onlarla birlikte

çalışmalı, onları kendine model almalı ve onların devamlılığına katkıda bulunmalıdır.

- Eşitlik:** Organik tarım, ortak çevreyi ve yaşamsal olanaklar açısından hakkaniyeti gözetilen ilişkiler üzerine kurulmalıdır.
- Özen:** Organik tarım, gerek mevcut gerekse gelecek kuşakların ve çevrelerinin sağlığı ile esenliğini korumak üzere, sorumlu, önlemini baştan alan bir yaklaşımla yönetilmelidir.

### IFOAM'ın misyonu ve hedefleri:

IFOAM'ın misyonu, tüm çeşitliliğiyle var olan Organik harekete liderlik etmek, birleştirici ve yardımcı olmaktır. Hedefimiz, Organik Tarım prensiplerine dayanan ekolojik, sosyal ve ekonomik olarak güçlü sistemlerin dünya genelinde benimsenmesidir.

## IFOAM İsmi, Logosu, Üyelik Amblemi ve Mührü

### İsim ve Logo

Tam adı "International Federation of Organic Agriculture Movements" ve kısaltması IFOAM olan isimler tescilli markalardır.

IFOAM logosu aşağıdaki gibidir:



IFOAM ismi ve logosu bir ürün markası olarak kullanılamaz. Ancak, IFOAM'ın belirlediği koşullara uygunluk göstermesi halinde imzalı

bir anlaşma ile Üyeler, Ortak Üyeler ve Destekçiler tarafından konferanslarda, etkinliklerde, yayınlarda, web sayfalarında ve diğer benzeri faaliyetlerde kullanılabilir. IFOAM logosu, IFOAM tarafından özellikle izin verilmediği sürece iletişim materyallerinde kullanılamaz. İsim, İngilizceden üyelerin kullandığı dillere çevrilebilir fakat IFOAM kısaltması çevrilemez

### Üyelik Amblemi

IFOAM amblemi aşağıdaki şekilde tanımlanmıştır:



IFOAM Üyelik amblemi bir ürün markası olarak kullanılamaz, ancak IFOAM üyeleri tarafından belli durumlarda kullanılabilir. IFOAM Üyelik Amblemi, IFOAM'ın misyon ve hedeflerine ve Organik Tarımın Tanımı ve Prensiplerine (Sağlık, Eşitlik, Ekoloji, Özen) bağlı IFOAM üyelerinin (Üyeler, Ortak Üyeler ve Destekçiler) kimliğini tayin eder. Bu amblem üyelerin iletişim materyalleri içerisinde şu şekilde kullanılabilir:

- Kırtasiye malzemelerinde (antet, zarf, kartvizit);
- Bir ürünü pazarlama amaçlı olmayan her türlü tanıtım materyallerinde (broşür, el ilanı, kitap, poster);
- Web sitelerinde;
- Elektronik iletişim araçlarında (e-posta imzası, vb.).

### Üyelik Mührü

IFOAM mührü aşağıdaki şekilde tanımlanmıştır:



IFOAM mührü, IFOAM Akreditasyon Programı tarafından izin verildiği takdirde ürün markası olarak (ürün etiketlemede)

kullanılabilir. IFOAM üyeleri otomatik olarak bu mührü kullanma haklarına sahip değildir. Daha fazla bilgi için, Uluslararası Organik Akreditasyon Servisi (IOAS) ile iletişime geçebilirsiniz: [www.ioas.org](http://www.ioas.org).